



Toàn ban Việt ngữ của đài FMgenki kính chào quý thính giả

Chương trình phát thanh hằng tuần được thực hiện qua các giọng đọc là

*Nguyễn Việt và Naga-Shima*

(8/ 2,9) Năm này nhữnh ngày nghỉ hè, ngắn ngủi vô cùng, thôi đành phải cố gắng làm nhanh cho xong; một mùa hè ngắn nhưng đầy vui thú riêng của nó,

(8/ 16) Hôm nay là ngày nghỉ hè cuối cùng của các em học sinh trung và tiểu học. Riêng với các người là việc tại các hãng xưởng – sau khi nghỉ hết ngày ぼんやす お盆休み là sáng hôm sau phải đi làm ngay - nên nhiều người vì bận sinh hoạt hàng ngày nên không kịp nghỉ để trở về.



☆/ Mở đầu chương trình phát thanh là thông tin マイナポイント

Từ tháng 9 năm 2020 đến tháng 3 năm 2021, với người có ghi danh kết hợp my-number card vào cùng với Cashless để sử dụng tiện ích lấy point điểm. Với nhiều lợi ích có thể lấy lại được 25% số tiền đã trả qua my-number card. Với マイナポイント, 1 người có thể nhận phần tối đa lên đến 5.000 yen. マイナポイント có thể ghi danh trở lại được sau khi đã kết toán.

Để nhận được マイナポイント, bằng cách vào trang home-page hay vào app để ghi danh. Khi ghi danh My-number card có thể nhận được cùng lúc My ID. My ID là app của マイナポイント khi ghi danh vào có được. Đôi khi ghi danh My ID app có trường hợp ghi danh bị hạn chế vì dự sản dành cho số lượng người bị hạn chế.

My-number card ghi danh phải mất thời gian lối 1 tháng mới có được. My-number card có nhiều tiện ích riêng nếu có thể được thì nên ghi danh.

Số điện thoại cho My-number là 0120-95-0178; đoạn theo sự hướng dẫn chọn số 5 để nghe được hướng dẫn.



マイナ  
ポイント  
Web サイト

☆/ Tiếp theo là thông tin ứng dụng <sup>いのち</sup> 命 のパスポート app version ứng dụng.

Vậy <sup>いのち</sup> 命 のパスポート là gì? <sup>いのち</sup> 命 のパスポート là những thông tin được ấn định trước được xác nhận một thiên tai khi nó xảy đến; ví dụ như trong mùa hè có nhiều thiên tai thường hay xảy đến; khi xảy ra, trong đó hướng dẫn phương thức đi lánh nạn, nhìn biết rõ ràng địa điểm để đi lánh nạn. Một thảm họa trước khi họa xảy đến, khi đã xảy ra đều được thông báo hay nhắc nhở giúp cho lòng người được bình tĩnh để đối phó theo sự hướng dẫn.



<sup>いのち</sup> 命 のパスポート đối với thành phố Himeji. có phiên

bản công cộng được tên đổi thành “ひめじプラス”, trong đó những thông tin được cập nhật để thông báo. Vào mùa hè, nhiều thiên tai thường hay xảy đến nếu có thể được nên gia nhập để nhận được những thông tin cần thiết. Muốn biết thêm chi tiết vào home-page của thành phố Himeji để có được hướng dẫn cần biết.

☆/ Sau cùng là nội dung thông tin về các lớp Nhật ngữ <sup>にほんごこうざ</sup> 日本語講座 và <sup>にほんご</sup> 日本語 <sup>ひろば</sup> ひろば tổ chức tại Egret được tái sinh hoạt.

Vì ảnh hưởng truyền nhiễm lan tràn của Corona-virus nên các lớp họ phải tạm đình chỉ trong một thời gian dài, nay các lớp Nhật ngữ <sup>にほんごこうざ</sup> 日本語講座 và <sup>にほんご</sup> 日本語 <sup>ひろば</sup> ひろば <sup>ひめじしぶんかこくさいこうりゅうざいだん</sup> 姫路市文化国際交流財団 tổ chức được tái hoạt động, dự trù bắt đầu từ tháng 9. Các lớp <sup>にほんごこうざ</sup> 日本語講座 các lớp thứ bảy bắt đầu từ thứ bảy ngày 12 tháng 9 và các lớp chủ nhật bắt đầu từ chủ nhật ngày 13 tháng 9; và các lớp <sup>にほんご</sup> 日本語ひ

ろば từ các ngày là chủ nhật 6 tháng 9; thứ năm 10 tháng 9 và thứ sáu 11 tháng 9.

Ngoài ra, các lớp Nhật ngữ “日本語ひろばKids”, là lớp Nhật ngữ hướng đến cho các em học sinh trung và tiểu học, bắt đầu từ ngày 13 tháng 9. Các lớp Nhật ngữ dành cho các em học sinh trung và tiểu học, được tổ chức vào các ngày chủ nhật từ 2 giờ 45 trưa đến 4 giờ 45 chiều, nhằm trợ giúp cho các em học sinh muốn học thêm tiếng Nhật, nếu thấy cần thiết thì nên cố gắng đi học thêm nhé.

Các lớp đang chuẩn bị bắt đầu. Với các lớp にほんご 日本語 こうざ 講座, học phí cho toàn 1 khóa 10 lần là 3.000 yen, tiền án loát phụ tính riêng. Các lớp にほんご 日本語ひろば và にほんご “日本語ひろばKids”; người tham dự miễn phí.



Nếu có ý định tham dự thì sớm ghi danh tại văn phòng trên tầng 3 cao ốc Egret, của ひめじしぶんかこくさいこうりゅうざいだん 姫路市文化国際交流財団 hay liên lạc với ひめじしぶんかこくさいこうりゅうざいだん 姫路市文化国際交流財団 qua số Tel: 079- 282- 8950.

***Chương trình phát thanh hằng tuần đến đây là chấm dứt.***